

DOEPAK

Du PAK Doe PAK POPPENSPE(ELMUSEUMKRUIJELKRANTKRABEL) Doe PAK Du PAK
Newsletter and Scribblings Nr./No. 247e



Briefpapier/Stationery: Punch & Judy

Zelf eens proberen? Weer zo'n leuke activiteit van het Poppenspe(e)lmuseum/Try it yourself? Another exciting activity from the Dutch Puppetry Museum.

Afbeelding/Picture: De oud-Engelse Mr Punch en zijn vrouw Judy (Jan Klaassen en Katrijn in Nederland), hun baby en Toby de hond met publiek/
Mr Punch, his wife Judy, the baby, their dog Toby and passersby (Engeland/England, 190-?). Concept: Otto van der Mieden (2016).

Zie ook/See also: <http://www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/posterIVg.pdf>, <http://www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/PosterIVh.pdf>
en/and <http://www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/Doepak247e.pdf>. Applaus/Applause!

Doepak is een educatieve uitgave over het (volks)poppentheater voor jong en oud. In deze kruijelmantel en -krabbel lees je wat er allemaal te doen is in het Poppenspe(e)lmuseum. Doepak est une publication éducative en langue néerlandaise qui donne beaucoup d'informations sur les coulisses du théâtre de marionnettes populaire. Doepak ist eine Zeitung für Jung und Alt über das (Volks)Puppentheater. Doepak is a cheerful, educational and colourful Dutch-language newsletter packed with background information about folk and mainstream puppet theatre. Doepak presents some unusual theatre forms, far beyond the confines of our own fantasy!



Punch



Judy



Baby



Toby

Zie ook/See also: <http://www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/Doepak247e.pdf>.



Punch

Lieve

Hoe gaat het met je?

Ik móet je schrijven, want ik heb je heel veel te vertellen.

Onze oppas nam me mee voor het dagelijkse wandelingetje.

Wat is zij toch een vreselijke kletskaus!

Plotseling kwamen we bij een wit-rode en blauwe tent.

Het was een poppenkast met Jan Klaassen, zijn vrouw

Katrijn en Toby de hond (hij had een grappig kraagje

om). Wat was dat een leuke voorstelling: Jan zwaaide

met z'n stok, de baby krijste en onze Juul blafte.

Weet je, die lieve Katrijntje had een nieuw jurkje aan.

Maar ik moet nu opschieten, want de postbode klopt

al op de deur.

Bel me nu alsjeblieft een keertje niet,

maar stuur mij eens een aardig briefje.

Veel liefs en een dikke zoen,

van

P.S. Met hoeveel toeschouwers hadden we pret bij de voorstelling op het poppenkastplaatje:
9, 10 of 11?

Zie ook/See also: <http://www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/Doepak247e.pdf>.

Stichting Het Poppenspe(e)lmuseum (ANBI)

Poppenspe(e)lmuseum Musée de Marionnettes et de Guignol Puppentheatermuseum Puppetry Museum

Kerkweg 38 8193 KL Vorchten NL

Telephone: +31(0)578 - 56 02 39 Fax: +31(0)578 - 56 06 21 Information: +31(0)578 - 63 13 29

www.poppenspelmuseum.nl www.poppenspel.info www.poppenspelmuseum.nl/onderwijs

www.geheugenvannederland.nl/poppenspel2 www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl info@poppenspelmuseum.nl



My dearest Sue,
I hope you're well?
I had to write,
I've lots to tell.

Nurse takes us for
Our usual walks:
It's such a bore
She stands and talks.

But we slipped off,
And what do you think?
We saw a tent
All white and pink!

Punch and Judy
Was the show -
It's really super,
As you know.

But just today
Now can you guess?
Judy had on
A brand new dress

I'm sending here
This tiny sketch,
With my best love
You lazy wretch!

It's time you wrote
I'm waiting for
The postman's knock
At our front door.

So hurry, please,
And write - not phone
Your ever loving
Cousin Joan.



Zie ook/See also: <http://www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/Doepak247e.pdf>.



Punch

PUNCH AND JUDY

Stationery for Children. Made in England, circa 1930. A child's stationery set featuring a pictorial wallet with a wrap-around design, heightened in gilt, depicting children watching a Punch and Judy show, opening to reveal a gilded pictorial pocket containing 20 separate sheets of writing paper, in pale blue and pink, with 'pinked' edges, each with one of four vignettes in colours showing either Punch, Judy, the Baby or Toby and with a loosely inserted sheet of postage stamps 'Kiddies Post'; a pocket on the opposing cover contains 18 small envelopes in pink, white and blue (6 of each) with deckled flaps.

Zie ook/See also: <http://www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/Doepak247e.pdf>.

Stichting Het Poppenspe(e)lmuseum (ANBI)

Poppenspe(e)lmuseum Musée de Marionnettes et de Guignol Puppentheatermuseum Puppetry Museum

Kerkweg 38 8193 KL Vorchten NL

Telephone: +31(0)578 - 56 02 39 Fax: +31(0)578 - 56 06 21 Information: +31(0)578 - 63 13 29

www.poppenspelmuseum.nl www.poppenspel.info www.poppenspelmuseum.nl/onderwijs

www.geheugenvannederland.nl/poppenspel2 www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl info@poppenspelmuseum.nl